



# INFOBLAD

NUMMER

08/2024

V32 MÅNDAG 5 AUGUSTI 2024

Samhällsinformation från Lumparlands kommun

Lumparlands bibliotek håller öppet:  
Måndagar: 17-20, tisdagar: 14-15, onsdagar: 17-20



## PENSIONÄRSTRÄFF

Hoppas ni haft en underbar sommar.  
Sommaren är inte slut än men trots det så  
smyger vi nu igång höstens träffar.

Välkomna på pensionärsträff  
**Torsdag 8 augusti kl 14.00**

Berdinas kläder finns på plats och mellan  
kläder och gemytliga samtal så dricker vi  
kaffe och äter något gott till.

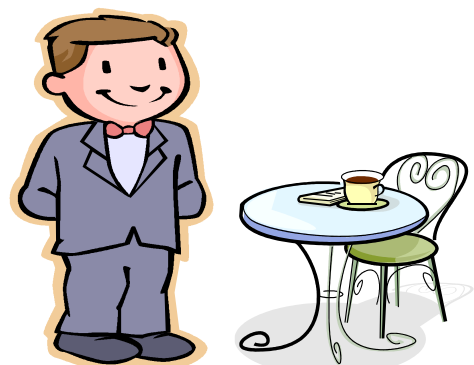
Meddela gärna på förhand om ni kommer och  
ev. allergier senast den 6 augusti på  
tel. 04573135568

Hjärtligt Välkomna!

## GENTLEMANNATRÄFF

Välkomna på Gentlemannaträff  
**Torsdag 22 augusti kl 14.00**

Fikat står framdukat med kaffe och tilltugg.  
Vi önskar både gamla och nya gentlemän  
Hjärtligt välkomna.



## MATSEDEL - Lumparlands grundskola och daghem

### Vecka 32

Måndag	5 augusti	Korv och potatismos
Tisdag	6 augusti	Laxfärl med dillsås och kokt potatis
Onsdag	7 augusti	Kycklinggryta med ris
Torsdag	8 augusti	Köttsoffa med fattiga riddare till efterrätt
Fredag	9 augusti	Pannbiff med gräddsås och kokt potatis

### Vecka 33

Måndag	12 augusti	Pyttipanna med stekt ägg
Tisdag	13 augusti	Leverbiff med gräddsås och kokt potatis
Onsdag	14 augusti	Stekt torsk med citronsås och kokt potatis

### **Skolstart: Välkomna alla nya som gamla elever!**

Torsdag	15 augusti	Spagetti och köttfärssås
Fredag	16 augusti	Schnitzel med gräddsås och klyftpotatis

### Vecka 34

Måndag	19 augusti	Vegetariska grönsaksbiffar med gräddsås och kokt potatis
Tisdag	20 augusti	Kycklingbiffar med currysås och ris
Onsdag	21 augusti	Fiskbiffar med kall sås och kokt potatis
Torsdag	22 augusti	Ärtsoppa med Ålandspannkaka till efterrätt
Fredag	23 augusti	Lasagne

Med reservation för ändringar.

Med vänliga hälsningar,  
Susanne Eriksson



## MATSEDEL - Kommunens äldreomsorg (Kapellhagen och hemservicen)

### Vecka 32

Måndag	5 augusti	Korv och potatismos
Tisdag	6 augusti	Laxfärl med dillsås och kokt potatis
Onsdag	7 augusti	Kycklinggryta med ris
Torsdag	8 augusti	Köttsoffa med fattiga riddare till efterrätt
Fredag	9 augusti	Pannbiff med gräddsås och kokt potatis
Lördag	10 augusti	Janssonsrestelse
Söndag	11 augusti	Köttgryta och kokt potatis

### Vecka 33

Måndag	12 augusti	Pyttipanna med stekt ägg
Tisdag	13 augusti	Leverbiff med gräddsås och kokt potatis
Onsdag	14 augusti	Stekt torsk med citronsås och kokt potatis
Torsdag	15 augusti	Spagetti och köttfärsås
Fredag	16 augusti	Schnitzel med gräddsås och klyftpotatis
Lördag	17 augusti	Flygande Jakob med ris
Söndag	18 augusti	Korvsås och potatismos

### Vecka 34

Måndag	19 augusti	Vegetariska grönsaksbiffar med gräddsås och kokt potatis
Tisdag	20 augusti	Kycklingbiffar med currysås och ris
Onsdag	21 augusti	Fiskbiffar med kall sås och kokt potatis
Torsdag	22 augusti	Ärtsoppa med Ålandspannkaka till efterrätt
Fredag	23 augusti	Lasagne
Lördag	24 augusti	Lax i ugn med dillsås och potatismos
Söndag	25 augusti	Kycklingsoppa

Med reservation för ändringar.

Lunchbeställning bör göras på telefonnummer 018-359042  
senast två dagar i förväg så att köket skall kunna planera portionsantalet.



## Vattenavläsning

Under slutet av juli månad skickas avläsningskort för vattenmätare ut till alla vatten - och/eller avloppsabonnenter.

Vänligen uppmärksamma, att mätaren bör läsas av tidigare i år på grund av att momsens höjs 01.09.2024.

**senast den 31.08 2024.**

Meddela mätarställningen till oss, antingen genom att returnera ifyllt avläsningskort, e-tjänster eller per mail: [vatten@lemland.ax](mailto:vatten@lemland.ax).

**OBS! Det är viktigt att lämna in avläsningen i tid! Om inte avläsningen kommer in i tid kommer en avgift på 50 € att debiteras.**

I Klemetsby kommer fastighets-skötarna att läsa av mätarna för de fast bosatta. Meddelande kommer i postlådan innan avläsningen.

Tekniska nämnden



### Byggnads- och miljönämnden sammanträder tisdagen den 19 augusti 2024

Handlingarna skall inlämnas i god tid före mötet.

Byggnadsinspektör Johan Willstedt,  
finns på kommunkansliet i Lumparland på onsdagar och  
övriga dagar i Lemland, tel. 349 432.



## Nyheter i biblioteket – augusti 2024

Vuxen, skön:	Colgan, Jenny	Den lilla skolan på klippan
Vuxen, deckare:	Nesser, Håkan	Ung mans färd mot natt
Vuxen, fakta:	Hjorthaug, Sigbjörn Klynne, Allan	Smärtfri rygg Olympiska spelen
Barn & ungdom, skön:	Alexander, K.R. Genar, Katarina Gordan, Kajsa Steffenmeier, Alex	Begravd Den vita fjädern Kjelle åker till Indien Liselott vill inte bada

Mera böcker på kommande mot hösten...

### **Biblioteket är öppet**

Må kl. 17.00-20.00

Ti kl. 14.00-15.00

On kl. 17.00-20.00

Tel: 359 037 e-mail: [bibliotek@lumparland.ax](mailto:bibliotek@lumparland.ax)

Ha en skön sensommar!

Mvh, Gunilla





## Månadens miljötips från Byggnads- och miljönämnden

Håll Skärgården Ren rf ansvarar nationellt för övervakningen av strandskräp och insamling av uppföljningsmaterial i Finland. År 2023 gjordes uppföljning i sammanlagt 14 områden.



År 2024 har uppföljningen utvidgats även till Åland.

Vid första uppföljningen av strandskräp på Åland hittades plast, metall och annat skräp.

Det finns överlägset mest skräp på stränder i närheten av städer. Den vanligaste formen av skräp är cigarettfimpar, som kan färdas långa vägar för att slutligen hamna i havet.

Snygg Beach är håll Skärgården Ren rf:s strand städningsprogram. Du kan också delta i städningen av våra stränder genom att ordna ett eget Snygg Beach-städtalko på en valfri strand. Detta dels för att städa upp stränderna men även för att samla information om det skräp som hittas på dem. Läs mer på Snygg Beach webbsida. <https://www.siistibiitsi.fi/sv/framsidan/>

Källa: Håll skärgården ren rf



## Höstens aktiviteter för seniorer vid Folkhälsan på Åland

Du är välkommen att delta oavsett i vilken kommun du bor. Håll även utkik efter nya kurser, aktiviteter och evenemang under hösten. För mer detaljerad info om kurserna se Folkhälsan på Ålands webbsida eller slå oss en signal. Du hittar information om vad som är på gång på Folkhälsan på Ålands webbsida eller Facebooksida samt i lokaltidningarna under föreningsinfo. Nedanstående aktiviteter hålls i Mariehamn.

### ■ Starka kvinnor 70+

Måndagar kl. 11–11.45. Start 2.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Styrka och balans för synskadade

Måndagar kl. 13–13.45. Start 2.9, 14 tillfällen. Gratis.

### ■ Styrka och balans för seniorer

Måndagar kl. 15–16. Start 2.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Chilla för seniorer

Avslappning och återhämtning. Måndagar 10–10.45. Start 7.10, 6 tillfällen. 30 €.

### ■ Vattengympa för seniorer

Två grupper, tisdagar 12.30–13.15 och 13.30–14.15. start 10.9, 12 tillfällen. 108 €.

### ■ Linedance i lugnt tempo

Tisdagar kl. 14–15. Start 10.9, 12 tillfällen. 102 €.

### ■ Stolyoga för seniorer

Onsdagar kl. 10–10.45. Start 11.9, 12 tillfällen. 96 €.

### ■ Styrka och balans –Lugnare tempo!

Onsdagar kl. 12–13. Start 4.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Styrka och balans för seniorer

Onsdagar kl. 13–14. Start 4.9, 14 tillfällen. 119 €.

### ■ Starka kvinnor 70+

Onsdagar kl. 10–10.45. Start 4.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Starka seniorer 70+

Torsdagar kl. 11.15–12. Start 5.9, 14 tillfällen. 112 €.

### ■ Starka seniorer, digitalt – Träna var du vill!

Torsdagar kl. 13.00–14.00. Start 5.9, 6 tillfällen. 42 €.

### ■ Kreativ rörelse

Torsdagar kl. 13.30–14.30. Start 12.9, 12 tillfällen. 102 €.

### ■ Öronakupunktur enligt NADA

Torsdagar 10.00– ca 11. Start 26.9, 10 tillfällen. 80 €. Hjälper ej mot hörselnedsättning.

### ■ Yoga för seniorer

Två grupper, fredagar kl. 9–10.15 eller 10.30–11.45. start 13.9, 12 tillfällen. Kostnad 108 €.

### ■ Att läsa tillsammans

Lördagar kl. 10–11.30. Start 7.9, 6 tillfällen. Gratis.

### ■ Stickcafé

Onsdagar kl. 13–15.30. Start 4.9. Ingen anmälan. Gratis.

**OBS! Du kan anmäla dig till ovanstående kurser från och med 14.8 kl. 10.00** på tfn 018 527 043 / 018 527 063 eller [www.folkhalsan.fi/aland](http://www.folkhalsan.fi/aland) eller Folkhälsans Allaktivitetshus, Skeppargatan 11 kl. 10–12. På webbsidan finns en TESTKURS där du kan prova att anmäla dig så att det flyter smidigt när det är dags.

I höst fortsätter även HERRliga gruppen, Måndagsmålarna, Lunchvännerna, discgolven, lunchträffar för närståendevårdare m.m. Håll utkik i medierna.

Vid frågor, kontakta koordinatör för äldre och hälsa Erika Borenius-Kankkonen, tfn 018 527 043, e-post [erika.borenius-kankkonen@folkhalasan.ax](mailto:erika.borenius-kankkonen@folkhalasan.ax). Jag är på plats igen 12.8.



*Jag utför Entreprenadarbeten*

*Grävning*

*Vägar, Husgrunder*

*Diken, Muddring*

*m.m.*

*Snöplogning*

*Sandning*

*Kontakta Anton Alm på*

*04573435499 eller*

*[mulanentreprenad@gmail.com](mailto:mulanentreprenad@gmail.com)*

## VASSKLIPPNING

Vill du få bort vassen på din strandtomt eller båthamn? Då har vi lösningen för dig!

Med en miljöanpassad vassmaskin utför vi klippning och uppsamling av vass både i vattnet och på land.

Välkomna att kontakta oss för mer information.

[www.vassfritt.ax](http://www.vassfritt.ax)  
[vassfritt@outlook.com](mailto:vassfritt@outlook.com)  
 +3584573479901  
 Facebook: Vassfritt.ax





Hej alla Nybonds vänner!

Sommarsäsongen på Nybonds är snart på slutrakan. **Tisdagen den 13 augusti** kommer vi att hålla öppet sista gången för säsongen.

Muséet, caféet och loppisen kommer att vara öppen.

Traditionsenligt har vi under sista loppiskvällen 50 % rabatt på nästan allt på loppisen, så kom och fynda.

Alla hjärtligt välkomna!

Efter stängningen kommer vi att börja jobba inför skördemarknaden som vi kommer att delta i som "Plåpp Åpp gård".

*Nybonds i Krogstad*

Med vänliga hälsningar

Styrelsen på Nybond!





**FIRMA LARISAS HEMSTÄD**

- \* Hemstädning
- \* Flyttstädning
- \* Kontorsstädning
- \* Trädgårdsarbete



För prisuppgifter och beställning, kontakta  
Larisa Kolganova:

Tel: 0457 344 6877 efter kl. 15:00 (SMS går bra även övriga tider)

E-post: larisa6304@gmail.com

**Kontaktlista-äldrerådet**

Gun Holmström,  
ordförande

Telefon hem: 018-33795

Mobil: 040-8415666

[E-post: gun.holmstrom@aland.net](mailto:gun.holmstrom@aland.net)

Anna-Lisa Sandell

Telefon hem: 018-54193

Mobil: 0400-704300

[E-post: annalisasandell@aland.net](mailto:annalisasandell@aland.net)

Sara Schütten,  
sekreterare

Telefon: 018-349440

[E-post: sara.schuetten@lemland.ax](mailto:sara.schuetten@lemland.ax)

Jan-Olof Lindqvist

Mobil: 0400-831733

[E-post: jos-bygg@hotmail.com](mailto:jos-bygg@hotmail.com)

Leo Löthman

Telefon hem: 018-35677

[E-post: leo.lothman@aland.net](mailto:leo.lothman@aland.net)

Ann-Charlotte  
Sundblom

Telefon hem: 018-35529

[E-post: ann-charlotte.sundblom@aland.net](mailto:ann-charlotte.sundblom@aland.net)

Börje Lundberg

Telefon hem: 018-34222

Mobil: 0457-5300750

[E-post: borje.l@aland.net](mailto:borje.l@aland.net)

**MATBODEN**

Telefon: 35511

**Måndag-fredag 9.30-18.00**

**Lördagar 9.30-14.00**

Välkomna att handla i Er butik!

**LUMPARLANDS TRIVSELFOND**  
**för pensionärer**

Fondbrev finns att köpa på Matboden Ab

## Misebilen 2024



### Lumparland, Klemetsby

Första torsdagen i månaden kl. \*18:00-18:30

### Kökar, Karlby brandstation

Andra torsdagen i månaden kl. 13:00-14:30

### Hammarland, Kattby

Tredje torsdagen i månaden kl. \*18:00-18:30

### Sottunga, vid affären

Kl. 14:00-15:45, enligt datum: 27.6, 25.7, 22.8, 28.11 & 27.12

### Mariehamn & Jomala

	Måndagar	Tisdagar
16:00-16:30	Vikingterminalen	Österledens parkering
16:45-17:15	Lervik	Strandnäs skola
17:30-18:00	Baltichallen	Österkulla daghem
18:15-18:45	Stadshuset	Hantverkargränd, Jomala
19:00-19:30	S-market, norra P	Maxinge, södra P

(Misebilen kör inte röda dagar, midsommarafton, julafton & nyårsafton)

#### \*OBS, rättelse

Tyvärr har fel information om Misebilens turlista gått ut i Misebladet samt i informationsutskick under juni månad. Tiderna för Misebilen i Lumparland (Klemetsby) och Hammarland (Kattby) är 18:00-18:30.

**mise**  
www.mise.ax



## LUMPARLANDS KOMMUN

Kyrkvägen 26,  
22630 LUMPARLAND  
Tel: 35 900

Kommunens e-post adress:  
[info@lumparland.ax](mailto:info@lumparland.ax)

Kommunens hemsida  
[www.lumparland.ax](http://www.lumparland.ax)

Nästa infoblad utkommer  
måndagen den  
**2 september 2024**

**DEADLINE**  
**FREDAGEN DEN**  
**23 augusti**

Om du vill ha med något i infobladet skicka  
e-post till:

[infobladet@lumparland.ax](mailto:infobladet@lumparland.ax)  
eller ring tel. 359 021

Hälsningar:  
*Åsa Mattsson*